

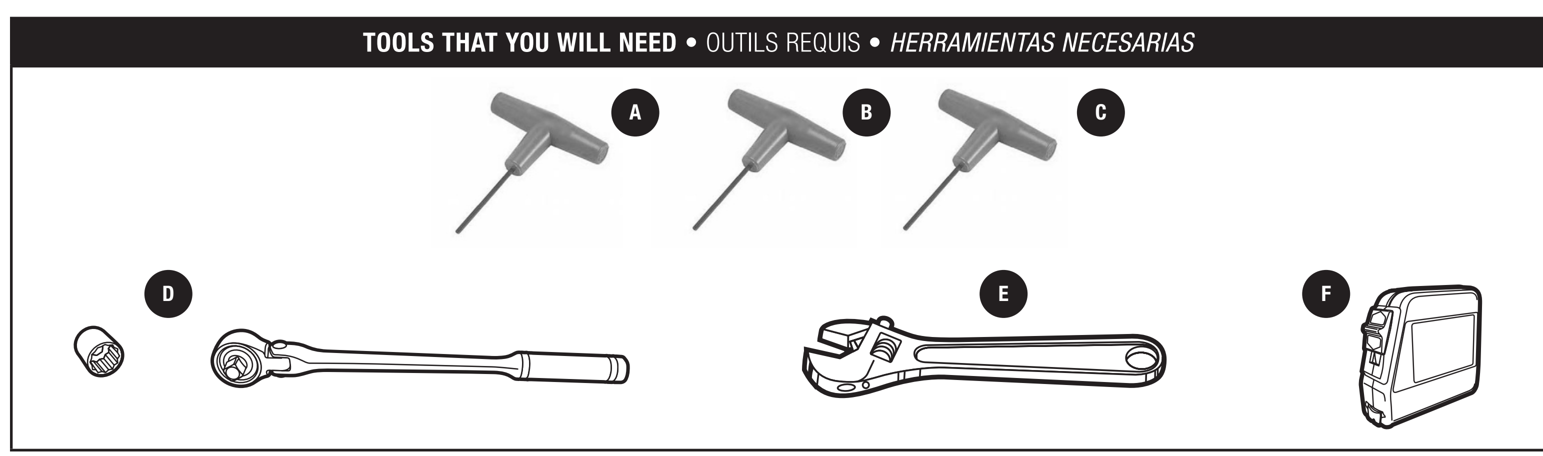
CANTILEVER INSTALLATION INSTRUCTIONS

PARTS INCLUDED • PIÈCES INCLUSES • *PIEZAS INCLUIDAS*

part pièce *parte*	**description** description *descripcion*	**qty.** qté *cant.*
A	**Modular Cantilever Hub /** Moyeu de bras en porte-à-faux modulaire **/** *cubo del conjunto en volado modular*	**2**
B	**Modular Accessory Saddle /** Selle d'accessoire modulaire **/** *montura opcional modular*	**2**
C	**Cantilever Arm /** Bras en porte-à-faux **/** *brazo del conjunto en volado*	**2**
D	**Corner Brace /** Écharpe **/** *soporte angular*	**2**
E	**Crossbar End Cap /** Capuchon d'extrémité de barre transversale **/** *tapón del travesaño*	**2**
F	**Crossbar /** Barre transversale **/** *travesaño*	**1**
G	**3/8"-16x1.5" FHCS /** Vis à tête plate 3/8 po-16 x 1,5 po **/** *tornillo Allen de cabeza plana de 3/8 pulg. -16 × 1,5 pulg.*	**4**
H	**3/8"-16 x 1" HHCS /** Vis d'assemblage à six pans 3/8 po-16 x 1 po **/** *tornillo de cabeza hexagonal de 3/8 pulg. -16 × 1 pulg.*	**2**
I	**3/8"-16 x .625" BHCS-DRILOC /** Vis à tête ronde DRILOC 3/8 po-16 x 0,625 po **/** *tornillo Allen de cabeza semiesférica de 3/8 pulg. -16 × 0,625 pulg. con adhesivo Dri-Loc*	**12**
J	**3/8-16 Self Locking Nut /** Écrou autobloquant 3/8-16 **/** *contratuerca de 3/8 pulg. -16*	**8**
K	**3/8-16 x 1-1/4 SS SHCS /** Vis à tête creuse en acier inoxydable 3/8 po-16 x 1 1/4 po **/** *tornillo Allen de 3/8 pulg. -16 × 1-1/4 pulg. de acero inoxidable*	**4**
L	**3/8" SS Washer /** Rondelle en acier inoxydable 3/8 po **/** *arandela de 3/8 pulg. de acero inoxidable*	**4**
M	**T-Bolt 3/8 x 1.25" /** Boulon en T 3/8 po x 1,25 po **/** *perno en "T" de 3/8 × 1,25 pulg.*	**6**

This product is NOT compatible with 22000 Series TracRac overhead Rack (22666 & 22668 are the correct Cantilevers)
Ce produit n'est pas compatible avec la série de supports surélevés TracRac 22000 (les bras en porte-à-faux adéquats portent les numéros 22666 et 22668)
Este producto NO es compatible con la serie 22000 de portaequipajes para cabina TracRac (los conjuntos en volado correctos son 22666 y 22668).

TOOLS THAT YOU WILL NEED • OUTILS REQUIS • *HERRAMIENTAS NECESARIAS*



part pièce *parte*	description description *descripcion*
A	**7/32" allen key* /** clé Allen 7/32 po* **/** *llave allen* 7/32"*
B	**3/16" allen key* /** clé Allen 3/16 po* **/** *llave allen* 3/16"*
C	**3/8" allen key* /** clé Allen 3/8 po* **/** *llave allen* 3/8"*
D	**socket wrench and 9/16" socket /** clé à douilles et douille 9/16 po **/** *llave de tubo y tubo de 9/16 pulg.*
E	**9/16" wrench or adjustable wrench /** clé ouverte de 9/16 po ou clé à molette **/** *llave de 9/16 pulg. o llave ajustable*
F	**tape measure /** ruban à mesurer **/** *cinta métrica*

***An Allen key with a T-handle are best **Please do not use an impact drill - a typical 12-18 volt drill is appropriate.**

* Une clé Allen avec manche en T est le meilleur choix. ** N'utilisez pas une perceuse à percussion; une perceuse standard de 12 à 18 volts est plus appropriée

**Se recomienda usar una llave Allen con un mango en "T". **No use un taladro atornillador de impacto. Un taladro atornillador común de 12-18 V es suficiente.*

TOOLS THAT WILL MAKE IT EASY • OUTILS QUI FACILITERONT LE TRAVAIL • *HERRAMIENTAS CONVENIENTES*

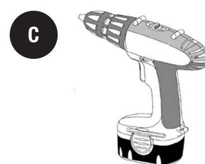
A



B



C



part pièce *parte*	description description *descripcion*
A	**7/32" & 3/16" hex bit socket /** douille à pointe hexagonale 7/32 po et 3/16 po **/** *tubos 7/32" y 3/16"*
B	**1/4" socket adaptor /** adaptateur de douille ¼ po **/** *adaptador para tubos de 1/4"*
C	**electric drill/socket wrench /** perceuse électrique/clé à douilles **/** *taladro eléctrico/llave de tubo*

PRODUCT REGISTRATION / ENREGISTREMENT DE PRODUIT / *REGISTRO DE PRODUCTO*

Model # ______________________ **Purchase Date** _____/_____/_____ **Place of Purchase**______________________

Register online at www.tracrac.com **TracRac 42 Silvermine Road Seymour, Connecticut 06483 888-361-8936**

WARNINGS / LIMITATIONS • AVERTISSEMENTS / LIMITATIONS • *ADVERTENCIAS / LIMITACIONES*

- **Install parts as shown on illustrations.**
- **Carrying high loads over rough roads with excess speed may damage the system. Good judgment must be exercised at all times.**

- Installez les pièces, comme illustré.
- Transporter de lourdes charges sur des routes cahoteuses à une vitesse élevée peut endommager le système. Il faut faire preuve d'un bon jugement en tout temps.

- *Instale las piezas tal como se muestra en las ilustraciones.*
- *Transportar cargas pesadas por caminos desparejos a excesiva velocidad puede dañar el sistema. Utilice siempre buen criterio.*

INSTALLATION TIPS
CONSEILS D'INSTALLATION
CONSEJOS PARA LA INSTALACIÓN

When installing the Cantilever on a TracRac, it is easiest to install both over head racks onto the base rails first (with the cantilever saddles on the front rack). Once the racks are assembled, slide the front rack towards the back of the truck bed and this will provide a stable platform to install the cantilever and crossbar.

Lors de l'installation d'un système à bras en porte-à-faux sur un TracRac, il est plus facile d'installer en premier lieu les deux supports surélevés sur les rails de base (avec les selles de bras en porte-à-faux sur le support avant). Une fois les supports assemblés, glissez le support avant vers l'arrière de la plateforme du camion, ceci fournira une base stable pour installer les bras en porte-à-faux et la barre transversale.

La manera más sencilla de instalar el conjunto en volado en un TracRac es colocar primero ambos portaequipajes para cabina sobre los rieles de base (con las monturas del conjunto en volado en el portaequipajes delantero). Una vez que los portaequipajes estén colocados, deslice el portaequipajes delantero hacia la parte posterior de la caja de la camioneta; esto brindará una plataforma estable para instalar el conjunto en volado y el travesaño.

USE
UTILISATION
USO

1. **The Cantilever Extension will not increase the loading capacity of your TracRac. Load should be evenly distributed across the two crossbars of the overhead racks. The cantilever extension is meant to protect the cab from long non-rigid materials.**

   La rallonge en porte-à-faux n'augmente pas la capacité de charge du TracRac. La charge devrait être distribuée uniformément sur les deux barres transversales des supports surélevés. La rallonge en porte-à-faux a pour fonction de protéger le toit de la cabine des matériaux longs non rigides.

   La extensión en volado no aumentará la capacidad de carga del modelo TracRac. La carga debe distribuirse de manera uniforme sobre los dos travesaños de los portaequipajes para cabina. El conjunto en volado está diseñado para proteger la cabina de los materiales flexibles largos.

2. **Overloading your Cantilever Extension may damage the TracRac System of your Truck. Carrying high loads over rough roads with excess speed may damage the system. Exercise caution and good judgment at all times.**

   Surcharger la rallonge en porte-à-faux pourrait endommager le système TracRac de votre camion. Le transport de lourdes charges sur des routes cahoteuses à une vitesse élevée pourrait endommager le système. Faites preuve de prudence et de jugement en tout temps.

   Si carga en exceso el conjunto en volado dañará el sistema TracRac de su camioneta. Transportar cargas pesadas por caminos irregulares a excesiva velocidad puede dañar el sistema. Sea cuidadoso y use su criterio en todo momento.

3. **If the clearance between the underside of the Cantilever Extension Crossbar and the roof of you truck is less than 2", do not install the Extension. Your truck may sustain Damage.**

   Si l'espace libre entre le dessous de la barre de rallonge en porte-à-faux et le toit de la camionnette est inférieur à 2 pouces, n'installez pas la rallonge. Votre camionnette pourrait subir des dommages.

   Si el espacio entre la parte inferior de del travesaño del conjunto en volado y el techo de su camioneta es menor a 5 cm (2 pulgadas), no instale el conjunto. Puede dañar la camioneta.

1 UPRIGHT ASSEMBLY
ASSEMBLAGE VERTICAL
CONJUNTO VERTICAL

1. **Bolt the Cantilever Saddle onto the TracRac upright using (2) 5/8 FHCS. Torque bolts to 32 lb-ft. using 7/32" Allen Key. See Image A**

   Vissez la selle de bras en porte-à-faux sur le montant de TracRac à l'aide de deux (2) vis à tête plate de 5/8 po. Serrez les boulons au couple de 32 lb-pi à l'aide d'une clé Allen de 7/32 po. Voir Image A

   Asegure cada montura del conjunto en volado sobre las piezas verticales del soporte TracRac con el tornillo Allen de cabeza plana de 5/8 pulg. (2). Aplique un torque de 32 lb-pie con la llave Allen de 7/32 pulg. Consulte la imagen A.

NOTE: **If installing the Cantilever after having fully installed a TracRac system, clean the Lock-Tight from the threads with a wire brush. Excess parts are nonreturnable and should be kept incase owner decides to re-configure system.**

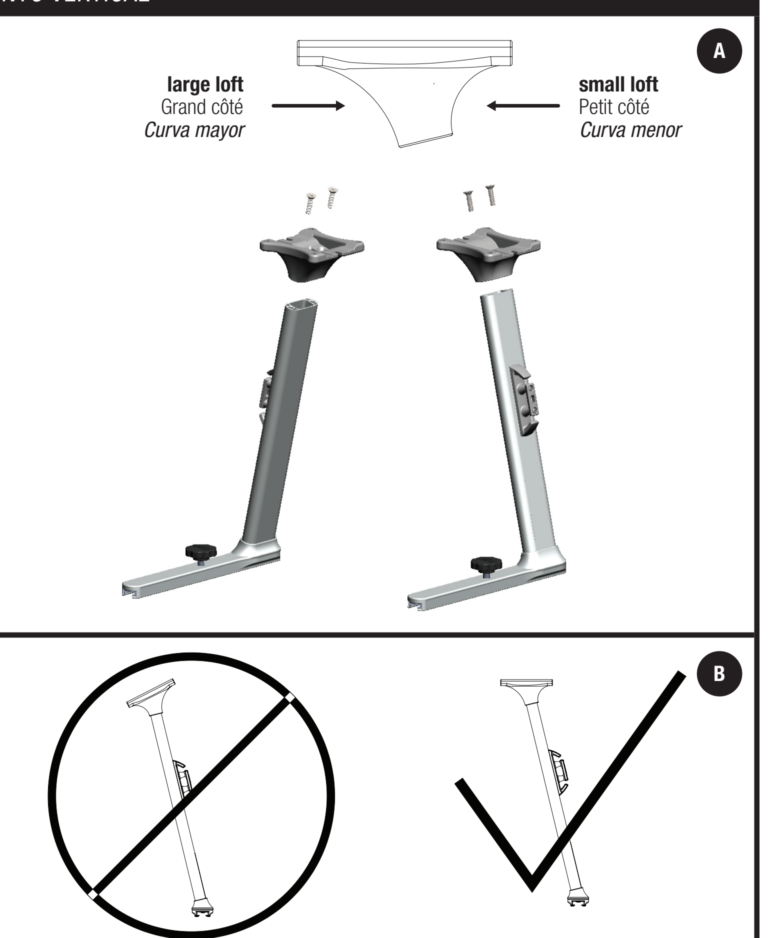
REMARQUE : Si vous installez le bras en porte-à-faux après avoir entièrement installé le système TracRac, nettoyez le filet recouvert d'adhésif frein-filet avec une brosse d'acier. Les pièces en trop ne sont pas retournables et devraient être conservées au cas où le propriétaire décidait de reconfigurer le système.

NOTA: Si instala el conjunto en volado luego de haber instalado el sistema TracRac, quite el gel Lock-Tight de las roscas con un cepillo de cerdas de alambre. Las piezas sobrantes no tienen devolución. Guárdelas en un lugar seguro, en caso de que el propietario decida modificar el sistema.

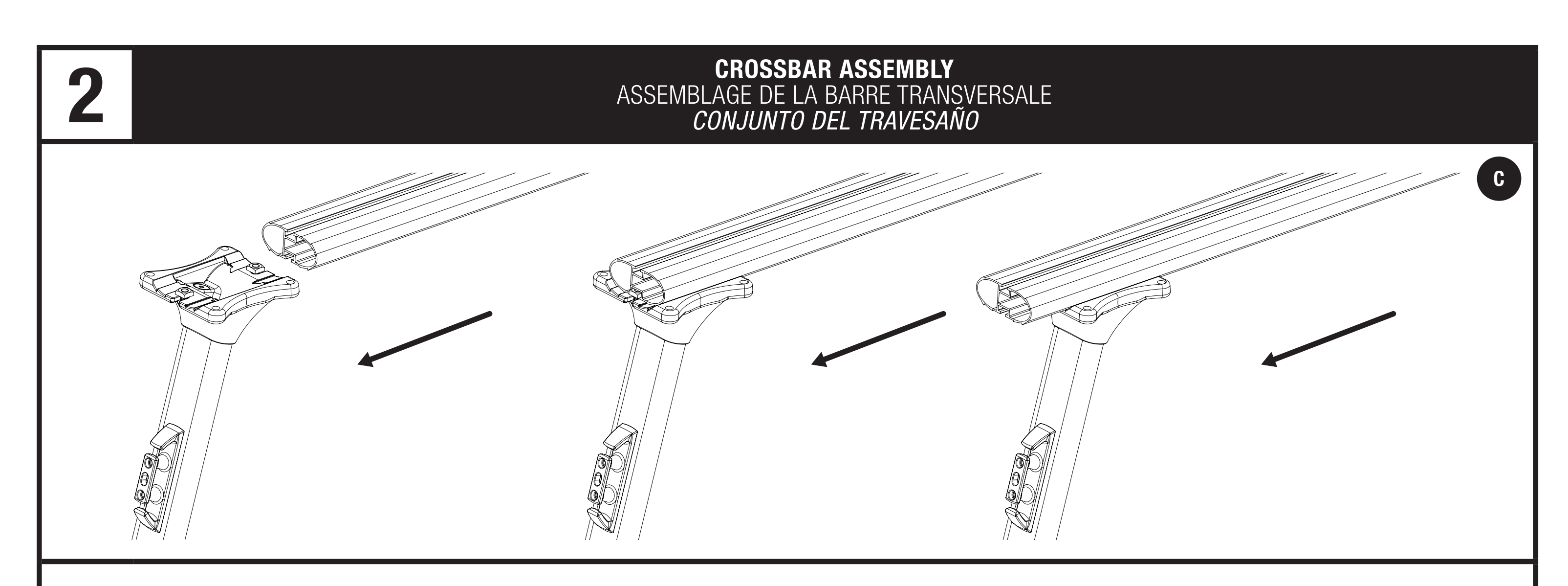
NOTE: **Reference Image A, to ensure the saddle is properly orientated. The small loft of the saddle should face the cleat. See Image B**

REMARQUE : Reportez-vous à l'image A pour vérifier que la selle est orientée adéquatement. Le petit côté de la selle devrait se trouver du côté de l'agrafe. Voir l'image B.

NOTA: Consulte la imagen A para comprobar que la montura esté colocada correctamente. La curva menor de la montura debe estar orientada hacia el listón. Consulte la imagen B.



2 CROSSBAR ASSEMBLY
ASSEMBLAGE DE LA BARRE TRANSVERSALE
CONJUNTO DEL TRAVESAÑO



1. **Attach the crossbar to the Cantilever Saddles – Reference the instructions in the Overhead Racks Instruction Manual for attaching the Crossbar, Tiedown & End Cap Assembly. See Image C**

   Fixez la barre transversale aux selles de bras en porte-à-faux. Reportez-vous aux instructions du manuel d'instruction des supports surélevés pour fixer la barre transversale, l'arrimage et le capuchon d'extrémité. Voir l'image C.

   Coloque el travesaño en las monturas del conjunto en volado. Consulte las instrucciones en el Manual de instrucciones de los portaequipajes para cabina, para instalar el conjunto de travesaños, amarres y tapones. Consulte la imagen C.

3

ARM AND HUB ASSEMBLY
ENSEMBLE BRAS ET MOYEU
CONJUNTO DE BRAZO Y CUBO

1. **Bolt the Saddle Hub to the Cantilever Arm. Note the direction of the saddle relative to the Cantilever Arm as indicated in Image D**

   Boulonnez le moyeu de selle au bras en porte-à-faux. Prenez note de l'orientation de la selle par rapport au bras en porte-à-faux; consultez l'image D.

   Asegure el cubo de la montura al brazo del conjunto en volado con un perno. Tenga en cuenta la dirección de la montura en relación con el brazo del conjunto en volado, como se indica en la imagen D.

NOTE: The threaded holes should be facing the ground when installed.

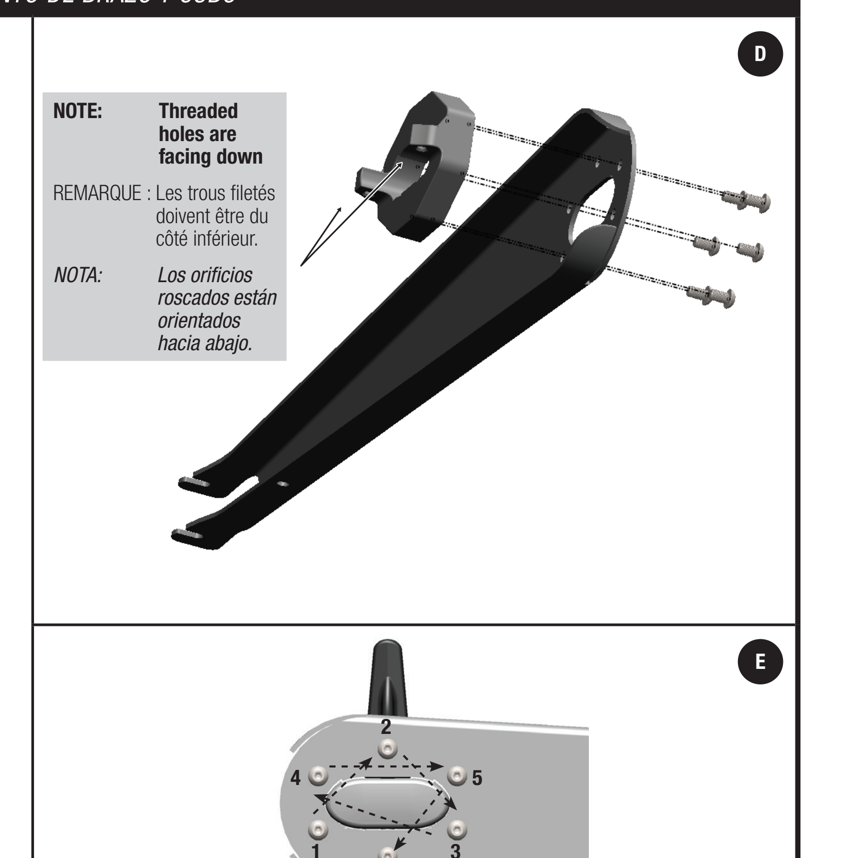
REMARQUE : Les trous filetés devraient faire face au sol une fois l'ensemble installé.

NOTA: Los orificios roscados deben orientarse hacia el suelo cuando se instalan.

2. **Insert each of the BHCS by hand and then tighten using a 7/32" Allen Key. Torque to 13.5 lb-ft. in a star-pattern. See Image E. Repeat for the other assembly.**

   Insérez à la main chacune des vis à tête ronde, puis serrez à l'aide d'une clé Allen de 7/32 po. Serrez, en mode d'alternance en étoile, au couple de 13,5 lb-pi. Voir l'image E. Répétez avec l'autre ensemble.

   Inserte cada uno de los tornillos Allen de cabeza semiesférica a mano y, luego, ajústelos con la llave Allen de 7/32 pulgadas. Aplique un toque de 13,5 libra-pie con un esquema similar a una estrella. Consulte la imagen E. Repita el procedimiento para el otro conjunto.



4

CANTILEVER TO CROSSBAR ASSEMBLY
ASSEMBLAGE DES BRAS EN PORTE-À-FAUX SUR LA BARRE TRANSVERSALE
INSTALACIÓN DEL CONJUNTO EN VOLADO EN EL TRAVESAÑO

1. **Slide the Cantilever Assembly onto the crossbar. The Saddle Hub should be on the inside so that the threaded portion matches up with the through holes of the Saddle. Repeat on the opposite side.**

   Glissez l'ensemble de bras en porte-à-faux sur la barre transversale. Le moyeu de selle devrait être à l'intérieur afin que les trous filetés soient vis-à-vis les orifices de la selle. Répétez du côté opposé.

   Deslice el conjunto en volado sobre el travesaño. El cubo de la montura debe quedar en lado de adentro, para que la parte roscada coincida con los orificios de la montura. Repita el procedimiento en el otro lado.

2. **Bolt the Saddle Hub to the Saddles using 2 of the SHCS 3/8-16X1-1/4 SS. Torque to 16 lb-ft. using a 3/8" Allen Key. See Image F**

   Vissez le moyeu de selle à la selle à l'aide de deux (2) vis à tête creuse en acier inoxydable 3/8 po-16 x 1 1/4. Serrez au couple de 16 lb-pi à l'aide d'une clé Allen de 3/8 po. Voir l'image F.

   Asegure el cubo de la montura a las monturas con dos de los tornillos Allen de 3/8 pulg. -16 × 1-1/4 pulg. de acero inoxidable. Aplique un torque de 16 lb-pie con la llave Allen de 3/8 pulg. Consulte la imagen F.



5

FRONT CROSSBAR ASSEMBLY
ASSEMBLAGE DE LA BARRE TRANSVERSALE AVANT
CONJUNTO DEL TRAVESAÑO DELANTERO

1. **Assemble the crossbar. Insert 2 t-bolts into the top of the crossbar (one on each end) and 4 t-bolts into the bottom of the crossbar (two on each end). Insert the End Caps into the ends of the crossbar and bolt into place with the M6-1x14mm. Tighten using the 3/16" Allen Key.**

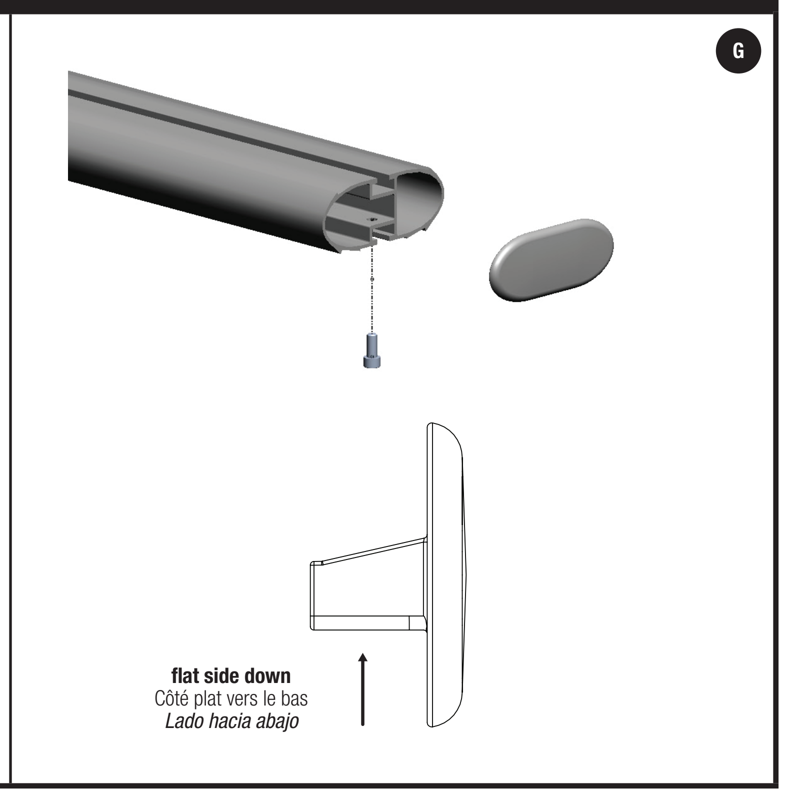
   Assembler la barre transversale. Insérez 2 boulons en T sur la face supérieure de la barre transversale (un à chaque extrémité) et 4 boulons en T sur la face inférieure de la barre transversale (deux par extrémité). Insérez les bouchons d'extrémité à chaque extrémité de la barre transversale et visser en place avec des vis M6-1 x 14 mm. Serrez avec une clé Allen de 3/16 po.

   Arme el travesaño. Inserte dos pernos en "T" en la parte superior del travesaño (uno en cada extremo) y 4 pernos en "T" en la parte inferior (dos en cada extremo). Inserte los tapones en los extremos del travesaño y asegúrelos en su lugar con los tornillos M6-1 ×14 mm. Ajústelos con la llave Allen de 3/16 pulg.

NOTE: The orientation of the End Cap relative to the crossbar.

REMARQUE : Portez attention à l'orientation du capuchon d'extrémité par rapport à la barre transversale.

NOTA: La orientación de los tapones dependen del travesaño.



6

FRONT CROSS BAR ASSEMBLY
ASSEMBLAGE DE LA BARRE TRANSVERSALE AVANT
CONJUNTO DEL TRAVESAÑO DELANTERO

1. **Insert the crossbar into the channels of the cantilever arms. See Image H. Align the t-bolts under the slots in the cantilever arm and using the self locking nuts, bolt the crossbars to the Cantilever. Torque To 13.5 lb-ft. See Image I and J**

   Insérez la barre transversale dans les ouvertures d'extrémité des bras en porte-à-faux. Voir l'image H. Alignez les boulons avec les fentes des bras en porte-à-faux et, à l'aide d'écrous autobloquants, fixez la barre transversale aux bras en porte-à-faux. Serrez au couple de 13,5 lb-pi. Voir les images I et J.

   Inserte el travesaño en las ranuras de los brazos del conjunto en volado. Consulte la imagen H. Alinee los pernos en "T" debajo de las ranuras en el brazo del conjunto en volado. Coloque las contratuercas en los pernos y asegure los travesaños al conjunto en volado. Aplique un torque de 13,5 libra-pie. Consulte las imágenes I y J.

NOTE: Make sure the crossbar is centered relative the cantilever arms and the other two crossbars.

REMARQUE : Vérifiez que la barre transversale est bien centrée relativement aux bras en porte-à-faux et aux deux autres barres transversales.

NOTA: Asegúrese de que el travesaño quede centrado en relación con los brazos del conjunto en volado y con los otros dos travesaños.



7

CORNER BRACE INSTALLATION
INSTALLATION DE L'ÉCHARPE
INSTALACIÓN DE SOPORTES ANGULARES

1. **Bolt the aluminum Corner Brace to the Cantilever arm using a 3/8"-16 x 1" HHCS and 3/8-16 Self Locking Nut. Tighten using a 9/16" socket to 14 lb-ft.**

   Boulonnez l'écharpe en aluminium au bras en porte-à-faux à l'aide d'une vis d'assemblage à six pans (3/8 po-16 x 1 po) et d'un écrou autobloquant 3/8 po-16. Serrer à l'aide d'une douille de 9/16 po à 14 lb-pi.

   Asegure el soporte angular de aluminio al brazo del soporte en volado con el tornillo de cabeza hexagonal de 3/8 pulg.-16 × 1 pulg. y la contratuerca de 3/8 pulg.-16. Aplique un torque de 14 libra-pie con un tubo de 9/16 pulg.

2. **Attach the opposite end to the remaining t-bolt in the crossbar and locking nut. Torque to 13.5 lb-ft. Repeat on opposite side.**

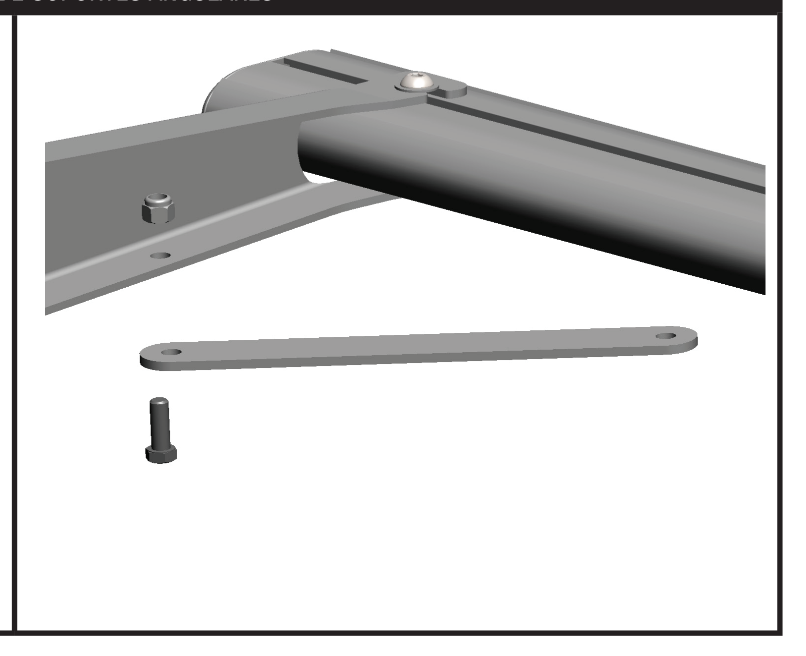
   Fixez l'autre extrémité à l'aide du boulon en T de la barre transversale et d'un écrou autobloquant. Serrez au couple de 13,5 lb-pi. Répétez de l'autre côté.

   Asegure el extremo opuesto en el travesaño con el perno en "T" restante y una contratuerca. Aplique un toque de 13,5 libra-pie. Repita el procedimiento en el lado opuesto.

3. **Tighten all hardware.**

   Serrez toutes les pièces de fixation.

   Ajuste toda la tornillería.



TRACRAC GUIDELINES

When using TracRac Load carriers and accessories, the user must understand the precautions. The points listed below will assist you in using the rack system and will encourage safety.

- **For quality fits and safety, use only the recommended rack or accessory as stated in TracRac current Fit Guide. Do not assume a rack will fit, always check the current Fit Guide when obtaining a new vehicle.**
- **Unless stated otherwise in these instructions, do not carry more than the maximum load capacity. TracRac can not warranty loads that exceed this limit. Total load = cargo weight plus weight of accessories used to carry cargo.**
- **Make sure all knobs, bolts, screws, straps, and locks are firmly attached, tightened and locked before every trip. Knobs, bolts, screws, straps and locks must be periodically inspected for signs of wear, corrosion, and fatigue. Check your load at stops during the trip to ensure continued fastening security.**
- **Check local and state laws governing projection of objects beyond the perimeter of a vehicle. Be aware of the width and height of your cargo since low clearance branches, bridges, and parking garages can affect the load. All cargo will affect the vehicle's driving behavior. Never drive with any lock, knob or rack in an open or unlocked position. All long loads such as, but not limited to, ladders and lumber must be secured to the rack.**
- **Remove your TracRac rack and accessories before entering automatic car washes.**
- **All locks must be turned and moved periodically to ensure smooth operation. Use graphite or dry lubricant to help this. TracRac locks are designed to deter vandalism and theft but should not be considered theft proof. Remove valuable gear if your vehicle is unattended for an extended period. Place at least one key in the glove compartment.**
- **For safety to your vehicle and rack system, obey all posted speed limits and traffic cautions. Adapt your speed to the conditions of the road and the load being carried.**
- **Do not use TracRac load carriers and accessories for purposes other than those for which they were designed. Do not exceed their carrying capacity. Failure to follow these guidelines or the product's instructions will void the warranty.**
- **Consult with your TracRac dealer if you have any questions regarding the operations and limits of TracRac products. Review all instructions and warranty information carefully.**
- **Not for use on trailers or towed vehicles.**
- **Not for offroad use.**

DIRECTIVES POUR SUPPORT TRACRAC

Lorsque vous utilisez les supports et accessoires TracRac pour voiture, vous devez observer les précautions suivantes. Les conseils ci-dessous visent à faciliter l'emploi de votre galerie et à l'utiliser en toute sécurité.

- Pour respecter les règles de sécurité et obtenir un ajustement de qualité, utilisez uniquementle le produit ou l'accessoire recommandé dans le guide actuel de correspondance de TracRac. Ne présumez pas qu'un produit sera adapté; consultex toujours ce guide de correspondance lorsque vous achetez un nouveau véhicule.
- À moins d'indications contraires dans ces instructions, ne transportez pas un poids supérieur à la capacité de chargement maximale. TracRac ne garantit pas le transport de charges supérieures à cette limite. Charge totale = poids du matériel plus le poids des accessoires utilisés pour transporter le matériel.
- Avant de prendre la route, assurez-vous que les molettes, les boulons et les vis sont bien serrés, les sangles bien attachées et les dispositifs de verrouillage fermés à clés. Examinez régulièrement ces éléments afin de déceler tout signe d'usure, de corrosion ou de fatigue. Vérifiez votre chargement à tous les arrêts pendant votre voyage pour vous assurer qu'il est bien attaché.
- Consultez les règlements municipaux et les lois provinciales qui régissent le débordement d'objets au-delà du périmètre d'un véhicule. Soyez informé de la largeur et de la hauteur de votre chargement; des structures, des ponts, des garages souterrains à hauteur limitée peuvent heurter la charge. Tous les chargements auront une incidence sur la façon de conduire. Ne conduisez jamais si des verrous, des boutons ou un porte-charge sont ouverts ou déverrouillés. Tous les chargements longs comme, mais sans s'y limiter, des échelles et du bois de construction doivent être fixés sur le support.
- Retirez votre support et vos accessoires TracRac avant d'entrer dans un lave-auto automatique.
- Faites fonctionner régulièrement toutes les serrures afin qu'elles ne se grippent pas. Employez du graphite ou un lubrifiant sec pour conserver leur souplesse. Les antivols TracRac sont conçus pour dissuader les voleurs et éviter les actes de vandalisme. Retirez tout matériel de valeur de votre véhicule s'il doit rester sans surveillance pendant une période prolongée. Gardez au moins une clé dans la boîte à gants.
- Pour protéger votre véhicule et votre galerie, respectez les vitesses limites et le code de la route. Adaptez votre vitesse aux conditions de la route et à la charge transportée.
- N'utilisez pas de galerie et d'accessoires TracRac à d'autres fins que celles pour lesquelles ils ont été conçus. Ne dépassez pas leur capacité de charge maximale. Le non respect de ces consignes et des instructions spécifiques au produit annulera la garantie.
- Consultez votre revendeur pour toute question sur le fonctionnement et les limites des produits TracRac. Lisez attentivement toutes les instuctions et les informations de la garantie.
- Ne pas utiliser sur une remorque ou un véhicule remorqué.
- Ne pas utiliser pour la conduite hors route.

DIRECTIVES POUR SUPPORT TRACRAC

Cuando use portacargas y accesorios TracRac, debe asegurarse de entender todas las precauciones. Los puntos indicados a continuación le ayudarán a usar el sistema de bastidor y fomentarán su seguridad.

- *Por seguridad y para obtener un ajuste correcto, use solamente el bastidor o accesorio TracRac recomendado según en la Guía de ajuste TracRac más actual. No suponga el ajuste del bastidor, siempre verifique la Guía de ajuste más actual cuando compre un nuevo vehículo.*
- *Excepto que se indique lo contrario en estas instrucciones, no transporte cargas superiores a la capacidad máxima. TracRac no puede garantizar cargas que superen este límite. Carga total = carga más el peso de los accesorios utilizados para transportar la carga.*
- *Cerciórese de que las perillas, los pernos, los tornillos, las correas y las cerraduras estén firmemente sujetos, apretados y asegurados con llave antes de cada viaje. Debe revisar periódicamente que las perillas, los pernos, los tornillos, las correas y los seguros no tengan señales de desgaste, corrosión o fatiga. Revise su carga en las paradas durante su viaje para garantizar la seguridad continua de la sujeción.*
- *Consulte las leyes locales y estatales sobre la proyección de objetos más allá del perímetro de un vehículo. Tenga muy en cuenta el ancho y la altura de su carga ya que ramas bajas, puentes y estacionamientos pueden afectar la carga. Toda la carga afectará el comportamiento de conducción del vehículo. Nunca conduzca con trabas, perillas o soportes en posición abierta o destrabada. Todas las cargas de gran longitud, incluyendo escaleras y tablas, entre otras cosas, deben ser fijadas al portaequipajes.*
- *Retire su portaequipajes y accesorios TracRac antes de entrar a lavaderos automáticos para automóviles.*
- *Todas los seguros deben girarse y moverse periódicamente para garantizar que no se atasquen. Use grafito u otro lubricante en seco similar para este fin. Los seguros TracRac están diseñados para disuadir el vandalismo y los robos. Saque todo equipo valioso si su vehiculo no tendrá vigilancia por largo tiempo.Ponga porlo menos una llave en la guantera.*
- *Como seguridad para su vehículo y sistema de bastidor, obedezca todos las límites de velocidad y avisos de tráfico. Adapte su velocidad a las condiciones del camino y de la carga transportada.*
- *No use portacargas y accesorios TracRac con otra función para la que fue destinada. No exceda su capacidad de carga. Se anulará la garantia si no sigue estos lineamientos o las instrucciones del producto.*
- *Consulte a su distribuidor TracRac si tiene alguna pregunta sobre el funcionamiento y los límites de los productos TracRac. Repase cuiadosamente todas las instrucciones y la de garantia.*
- *No use en tráilers o vehículos de remolque.*
- *No conduzca fuera del camino.*



Thule Inc. • 42 Silvermine Road • Seymour, CT 06483
Thule Canada Inc. • 700 Bernard • Granby QC J2J 0H6
North American Consumer Service: Toll Free 800-238-2388 **/** Fax 450-777-3615 • www.tracrac.com

TRACRAC® WARRANTY

TracRac® will warranty all truck and van products for the life of the product, and all accessories for a period of two years from the date of purchase. Subject to the limitations and exclusions described in this warranty, TracRac® will remedy defects in the structural integrity of the product related to materials or workmanship by repairing or replacing, at its option, a defective product without charge for parts or labor. In addition, TracRac® may elect, at its option, not to repair or replace a defective product but rather to issue to a purchaser a refund equal to the purchase price paid for the product or a credit to be used toward the purchase of a new TracRac® product.

No warranty is given for defects caused by shipping damage, normal wear and tear, cosmetic discoloration, scratches or chips, road hazards, accidents, unlawful vehicle operations, or modification of, or any types of repair of a truck or van rack system other than those authorized by TracRac®.

No warranty is given for defects resulting from conditions beyond TracRac's control including, but not limited to, misuse, overloading, or failure to assemble, install or use the product in accordance with TracRac's written instructions or guidelines included with the product or made available to the purchaser.

No warranty is given for TracRac® products purchased outside of the United States, Canada and Mexico.

In the event that a product is defective, the purchaser should contact the TracRac® Customer Service group in writing or by phone at: 42 Silvermine Rd, Seymour, CT 06483 Attn: Warranty Claims, 1-800-501-1587. In the event that a product needs to be returned, a TracRac® Customer Service Representative will provide with the appropriate mailing address and any additional instructions. Please note that the purchaser will be responsible for the cost of mailing the product to TracRac® and that proof of purchase in the form of an original purchase invoice or receipt and a detailed description of the defect must be included in the mailing.

Disclaimer of Liability

Repair or replacement of a defective product or the issuance of a refund or credit (as determined by TracRac®) is a purchaser's exclusive remedy under this warranty. Damage to a purchaser's vehicle, cargo and/or to any other person or property is excluded. This warranty is expressly made in lieu of any and all other warranties, express or implied, including the warranties of merchantability and fitness for a particular purpose. TracRac's sole liability to any purchaser is limited to the remedy set forth above. In no event will TracRac® be liable for any lost profits, lost sales, or for any consequential, direct, indirect, incidental, special, exemplary, or punitive damages or for any other damages of any kind or nature. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations may not be applicable. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which may vary by state, province and country.

GARANTIE TRACRAC®

TracRac® garantit tous les produits pour camionnettes et fourgonnette pendant toute la durée de vie des produits, et tous les accessoires pendant une période de deux ans à compter de la date d'achat. Sous réserve des limitations et des exclusions décrites à la présente garantie, TracRac® réparera les défauts d'intégrité structurale reliés aux matériaux ou aux défauts de fabrication en réparant ou remplaçant, à sa discrétion, un produit défectueux sans facturer les pièces ni la main-d'œuvre. En outre, TracRac® peut choisir, à sa discrétion, de ne pas réparer ou remplacer un produit défectueux, mais plutôt d'émettre à l'acheteur un remboursement égal au montant de l'achat du produit ou un crédit pouvant être utilisé pour l'achat d'un nouveau produit TracRac®.

Aucune garantie n'est émise pour les défauts causés par des dommages découlant de l'expédition, l'usure normale, la décoloration esthétique, les rayures ou l'écaillage, les avaries routières, les accidents, l'utilisation illégale du véhicule ou pour toute modification de celui-ci ou pour tout type de réparation d'un système de support pour camionnette ou fourgonnette autres que ceux autorisés par TracRac®.

Aucune garantie n'est donnée pour les défauts découlant de conditions indépendantes de la volonté de TracRac® incluant, sans y être limité, la mauvaise utilisation, le chargement excessif ou le fait de ne pas assembler, installer ou utiliser le produit conformément aux instructions ou directives écrites de TracRac incluses avec le produit ou mises à la disposition de l'acheteur.

Aucune garantie n'est donnée pour les produits TracRac® achetés à l'extérieur des États-Unis, du Canada et du Mexique.

Dans le cas où un produit est défectueux, l'acheteur doit communiquer par écrit ou par téléphone avec le groupe du service à la clientèle de TracRac® : 42 Silvermine Rd, Seymour, CT 06483 À l'attention : Réclamations au titre de la garantie, 1-800-501-1587. Dans l'éventualité où un produit doit être retourné, un représentant du service à la clientèle de TracRac® fournira à l'acheteur l'adresse d'envoi appropriée et des instructions supplémentaires. Veuillez prendre note que l'acheteur sera responsable des frais d'expédition du produit à TracRac® et que la preuve d'achat sous forme de la facture ou du reçu original et une description détaillée du défaut doivent être incluses dans l'envoi.

Déni de responsabilité

La réparation ou le remplacement d'un produit défectueux ou l'émission d'un remboursement ou d'un crédit (comme déterminé par TracRac®) est le recours exclusif d'un acheteur en vertu de la présente garantie. Les dommages au véhicule d'un acheteur, au chargement et/ou à toute autre personne ou bien sont exclus. Cette garantie remplace formellement toute autre garantie, explicite ou implicite, y compris les garanties de qualité marchande et d'adaptation à un usage particulier. La seule responsabilité de TracRac envers tout acheteur est limitée aux recours décrits ci-dessus. En aucun cas TracRac® ne peut être tenue responsable des pertes de bénéfices, de pertes de ventes, ou des dommages directs ou indirects, accessoires, spéciaux, pour préjudice moral ou dissuasifs ou de tout autre dommage de tout type ou nature. Certains états ou provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects, les limitations décrites ci-dessus peuvent donc ne pas être applicables. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un état, d'une province et d'un pays à un autre.

GARANTÍA TRACRAC®

TracRac® garantiza todos los productos para camionetas y furgones durante la vida del producto, y todos los accesorios durante un período de dos años a partir de la fecha de compra. Sujeto a las limitaciones y exclusiones descritas en esta garantía, TracRac® solucionará los defectos en la integridad estructural de los productos relacionados con los materiales o mano de obra reemplazando o reparando, a su elección, el producto defectuoso sin cargos por los repuestos o la mano de obra. Además, TracRac® puede decidir, a su elección, no reparar ni reemplazar el producto defectuoso, sino devolver al comprador un monto igual al precio abonado en la compra del producto, o una nota de crédito a utilizar para la compra de un nuevo producto TracRac®.

No se emiten garantías contra defectos causados por daños durante el envío, desgaste normal, decoloración cosmética, rayones o desportillados, peligros en el camino, accidentes, uso ilegal del vehículo, modificación o cualquier tipo de reparación de un sistema portaequipajes para camioneta o furgón, excepto aquellos autorizados por TracRac®.

No se emiten garantías por defectos causados por condiciones ajenas al control de TracRac®, entre otras, debido al mal uso, sobrecarga, o armado, instalación o empleo incorrectos del producto, de acuerdo con las instrucciones escritas de TracRac® o las guías incluidas con el producto o puestas a disposición del comprador.

No se emiten garantías para los productos TracRac® comprados fuera de los Estados Unidos, Canadá y México.

En caso de encontrarse con un producto defectuoso, el comprador deberá comunicarse con el grupo de Atención al Cliente de TracRac® por escrito o por teléfono a: 42 Silvermine Rd, Seymour, CT 06483, Atención: Reclamos por Garantía, 1-800-501-1587. En caso de que sea necesario devolver un producto, un representante del Centro de Atención al Cliente de TracRac® le enviará la dirección correspondiente para el envío e instrucciones adicionales. Recuerde que el comprador será responsable por el costo del envío del producto a TracRac® y la prueba de compra en forma de la factura o recibo original de la compra, además de una descripción del defecto que debe ser incluida en el envío.

La reparación o reemplazo de un producto defectuoso o la emisión de un reintegro o crédito (según lo determine TracRac®) es la única compensación que recibirá el comprador de conformidad con esta garantía. Se excluye la responsabilidad por los daños al vehículo, carga u otras personas o propiedad del comprador. Esta garantía reemplaza expresamente cualquier otra garantía, expresa o implícita, incluyendo la garantía de aptitud para comercialización y de adecuación a cualquier uso en particular. La única responsabilidad de TracRac ante cualquier comprador queda limitada a la satisfacción indicada anteriormente. Bajo ninguna circunstancia se considerará a TracRac® responsable por pérdida de utilidades, pérdida de ventas o por cualquier otro daño o perjuicio consecuente, directo, indirecto, incidental, especial, ejemplificador o punitivo, ni por daños de ningún tipo o naturaleza. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, por lo que las limitaciones anteriores pueden no tener validez. Esta garantía le brinda derechos legales específicos, y también puede tener otros derechos que varían entre estados, provincias y condados.



Thule Inc. • 42 Silvermine Road • Seymour, CT 06483
Thule Canada Inc. • 700 Bernard • Granby QC J2J 0H6
North American Consumer Service: Toll Free 800-238-2388 **/** Fax 450-777-3615 • www.tracrac.com

Register online at www.tracrac.com